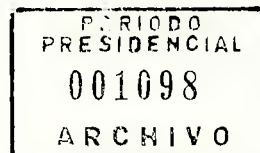




Palacio de La Moneda  
a 23 de noviembre de 1990

Señor Senador  
Mariano Ruiz Esquide  
Senado  
Valparaíso



Estimado Mariano:

Me he impuesto de tu airada reacción con motivo de la comunicación telefónica que te hizo mi secretario y camarada Marcelo Zapata sobre mi visita a Los Angeles y Chillán a fines de la próxima semana.

Sobre el particular creo necesario puntualizarte lo siguiente:

1o La verdad es que sólo el Viernes 16 tomé la decisión de hacer esa gira. Si el gobernador informó antes al diario "La Tribuna", hizo mal, pues él tenía un conocimiento meramente privado con motivo de la consulta que al respecto se le había hecho;

2o Cumpliendo expresas instrucciones mías, mi secretario informa a los parlamentarios de la zona tan pronto y decido efectuar una gira; no antes;

3o En mis giras los parlamentarios están invitados a participar en todos los actos públicos en que intervengo. En Los Angeles participaré en la inauguración de la Exposición y en un encuentro con la Comunidad; posiblemente haré una visita a la Universidad. En Chillán tendré un encuentro con empresarios, otro con la Comunidad y visitaré una población. Tan pronto esté listo el programa se te hará llegar; y

4o Lo dicho basta para comprobar que no haz sido objeto de ninguna "desconsideración, descortesía ni mala educación" que tan ligeramente nos imputas, y que nada justifica el malestar que expresas.

Te saluda cordialmente tu amigo de siempre.

PATRICIO AYLWIN AZOCAR



22 NOV. 1990

112092

ANGELES, NOVIEMBRE 20 de 1990.-

SEÑOR  
MARCELO ZAFATA  
PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA  
PALACIO DE LA MONEDA  
PRESENTE

De mi mayor consideración:

Me refiero a su atenta llamado telefónico del día Viernes 16 para informarme de la visita de S. E. el Presidente de la República a Bío Bío y Ñuble, que según me señalara, era aún de conocimiento privado.

Cúpleme adjuntarle Diario La Tribuna de Los Angeles de fecha Miércoles 14 en que la Gobernación informa del viaje presidencial y de los avances del Programa. Como lo señalé es ta información era ya de público conocimiento en el resto de la Región.

Lo anterior justifica mi profunda malestía y protesta por la desconsideración, descortesía y mala educación con que se ha actuado con el Senador que suscribe.

En virtud de ello, le reitero que ante su petición tan atenta como extemporánea, que no opinaré sobre el programa y sólo le solicito me lo haga llegar con la mínima anticipación, señalándome exactamente la presencia que me corresponde y los actos en los que no estoy considerado para evitar bochornos que ya se produjeron en situaciones anteriores.

Atentamente su afectísimo

MARIANO RUIZ ESCOBAR JARA  
SENADOR

- c/c/ - Intendente Regional.  
- Gobernadores de Bío Bío y Ñuble.  
- Presidentes Concejales Bío Bío y Ñuble.